



## Kontaktdaten der ORTSVERWALTUNG

Breisgauer Straße 61, 79110 Freiburg i.Br.  
E-Mail: [ov-lehen@stadt.freiburg.de](mailto:ov-lehen@stadt.freiburg.de) Tel. 0761 / 88871-0  
Internet: [www.freiburg.de/ortschaften](http://www.freiburg.de/ortschaften) Fax. 0761 / 8887120

**Ortsvorsteher** Herr Schätzle Tel. 0761 / 8887113  
Sprechzeiten Dienstag- und Donnerstagvormittag  
nach Vereinbarung

### **Ansprechpartner\_in**

Verwaltungsleitung, Geschäftsstelle des Ortschaftsrates,  
Standesamt, Grundbucheinsichtsstelle,  
Rentenangelegenheiten Frau Hess Tel. 0761 / 8887115

Bürgerservice, Friedhofsverwaltung,  
Hallenvergabe Frau Löffler Tel. 0761 / 8887111

Bürgerservice, Jubilare  
Lehener Nachrichten Frau Mittelbach Tel. 0761 / 8887112

**Sprechzeiten, nach telefonischer Vereinbarung**  
Montag bis Freitag von 8.00 Uhr bis 11.30 Uhr  
Mittwoch von 17.00 Uhr bis 19.00 Uhr

## KINDERGÄRTEN, SCHULE & HALLENBAD

### **Kindergarten Edith-Stein**

Kath. Pfarrgemeinde St. Cyriak  
Waldallee 44, 79110 FR-Lehen, Tel. 0761 83419  
E-Mail: [Kindergarten-edith-stein@se-freiburg-nordwest.de](mailto:Kindergarten-edith-stein@se-freiburg-nordwest.de)

### **Kita „Im Wald zuhause“ am Tiergehege/Mundenhof**

Büro: In den Kirchenmatten 52, 79110 Freiburg-Lehen  
Impulse für kids e. V.; Tel. 0761 68197847  
[www.im-wald-zuhause.de](http://www.im-wald-zuhause.de)

### **Johannes-Schwartz-Grundschule**

Bundschuhstr. 20b, 79110 FR-Lehen  
Tel. 0761 82242, [sekretariat.jossvn@freiburg-schulen.bwl.de](mailto:sekretariat.jossvn@freiburg-schulen.bwl.de)

### **Hallenbad Lehen**

Lindenstraße 4, 79110 FR-Lehen, Tel. 0761 2105-540  
[www.badeninfreiburg.de/baeder-saunen/hallenbad-lehen](http://www.badeninfreiburg.de/baeder-saunen/hallenbad-lehen)

### **Öffnungszeiten und Kurse**

Mo.: Nur Kurse AF + SK und Vereine  
Di.: 14:00 bis 16:00 Uhr \* und AF + SK  
Mi.: Nur Kurse SK und Vereine  
Do.: 14:00 bis 16:00 Uhr \* und AF + SK  
Fr.: Nur Kurse SK und Vereine  
Sa.: 12:30 bis 14:00 Uhr \*\* 14:00 bis 16:00 Uhr

### **Legende**

\*getrennte Bahnen  
\*\* Senioren und werdende Mütter  
\*\*\* Spielnachmittag (z.Zt. nicht)  
AF.: AquaFitness offene Kurse  
SK.: Schwimmkurse auch f. Erwachsene (Do.)

## Spruch der Woche

Wir müssen ja sowieso denken.  
Warum dann nicht gleich positiv.

-Unbekannt

## IMPRESSUM

**Amtsblatt der Ortsverwaltung Lehen/ Lehener Nachrichten:**  
**Herausgeber:** Ortsverwaltung Lehen

**Verantwortlich für den amtlichen Inhalt einschließlich anderer Veröffentlichungen der Ortsverwaltung:** Ortsvorsteher Bernhard Schätzle, Breisgauer Straße 61, 79110 Freiburg. Namentlich gezeichnete Beiträge liegen außer Verantwortung des Herausgebers. Bildquellen Titelseite: W. Kraft, Stadt Freiburg, P. Seeger, B. Schätzle, oder Ortsverwaltung

### **Für den Anzeigenteil/Druck:**

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Messkircher Straße 45,  
78333 Stockach, Telefon 07771 931711, Fax: 07771 931740,  
E-mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de), [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

**Die Lehener Nachrichten erscheinen wöchentlich.**

**Redaktionsschluss** sonntags 23.30 Uhr, Ausnahmen entnehmen Sie bitte unseren Lehener Nachrichten.

## NOTDIENSTE

<b>Polizei</b>	110
<b>Feuerwehr/Rettungsdienst/Erste Hilfe</b>	112
Polizeiposten West Stadt, Elsässer Straße 75	0761 897878-0
Revier-Nord	0761 882-4221
Ärztl. Notfalldienst	116117
Augenklinik Freiburg/Auskunft	0180 6075311
Kinderärztl. Notfallversorgung	0180 6076111
Zahnärztl. Notfalldienst	0180 3222 55541
Giftnotrufzentrale	0761 19240
Tierärztl. Notfalldienst	0761 72266
Tierschutzverein Freiburg e.V. In den Brechtern 1c/Lehen	0761 84444

### **Bereitschaftsdienst der Apotheken**

entnehmen Sie bitte der aktuellen Tageszeitung oder unter  
Apotheken-Notdienst 01805 002963 (Anfragen)

### **24h Bereitschafts- & Entstördienst**

#### **Strom/Gas/Wasser/ Defekte Straßenleuchten/ verstopfte Gullys**

Kostenlose Telefonnummer: 0800 2767767 oder  
[www.bnnetze.de/strassenlaterne-melden](http://www.bnnetze.de/strassenlaterne-melden)

### **Das Scherbentelefon der Abfallwirtschaft**

(Scherben sowie wilde Müllablagerung) 0761/76707-710 (AB)

**Misstände zu Müll, Straßenschäden oder defekten Ampeln –**  
ganz einfach online und ohne Umwege an die Stadtverwaltung  
melden unter: [freiburg.de/maengelmelder](http://freiburg.de/maengelmelder)

### **Rattenbefall- was tun?**

Mehr Infos und Hilfe erhalten Sie über die Badenova unter:  
Kostenlose Telefonnummer 0800 2838485

# Mitteilungen der ORTSVERWALTUNG

## Erschließung im Stadtteil Dietenbach kann starten

Gut fünf Jahre nach dem Satzungsbeschluss für die städtebauliche Entwicklungsmaßnahme Dietenbach können in wenigen Wochen erste Erschließungsmaßnahmen für den neuen Stadtteil beginnen. Der erste Bebauungsplanentwurf „Dietenbach-Am Frohnholz“ wurde im Juli 2022 vom Gemeinderat für die förmliche Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung beschlossen. Die daraus resultierenden Änderungen werden im ersten Quartal 2024 mit der zweiten Offenlage des Plans erneut in den Gemeinderat gebracht. Teilbereiche, für die sich keine spezifischen Änderungen ergeben, können dennoch vorzeitig erschlossen werden wie der Gemeinderat nun mehrheitlich beschlossen hat. Ende des Jahres will die Verwaltung südlich der Mundenhofer Straße mit den Arbeiten für den Bau des Schmutz- und Regenwasserkanals beginnen. Im bisherigen Bebauungsplanverfahren sind keine Einwendungen gegen die geplante Lage des Kanals eingegangen, deshalb kann der Gemeinderat bereits jetzt grünes Licht für den Bau geben.

Weitere Informationen finden Sie auch unter:  
[www.freiburg.de/dietenbach](http://www.freiburg.de/dietenbach)

## Wir erinnern: Online-Veranstaltungen zum Masterplan Wärme Freiburg 2030 im Oktober

### Kommunale Wärmewende:

#### Wie wird meine Heizung klimaneutral?

Im Oktober informiert die Stadt gemeinsam mit badenova-Wärmeplus und der Energieagentur Regio Freiburg in einer Online-Veranstaltungsreihe darüber, wie die klimaneutrale Wärmeversorgung gelingen kann und welche Optionen zur Verfügung stehen. Der Masterplan Wärme stellt dafür die strategischen Weichen. Welcher Stadtteil soll künftig mit welchem Wärmesystem versorgt werden? Welche Infrastruktur ist vorhanden und welche wird benötigt? Dafür wurden Eignungsgebiete definiert, die zeigen, in welchen Stadtbezirken Wärmenetze sinnvoll sind und wo sich Gebäudeeigentümerinnen und -eigentümer um individuelle Lösungen bemühen müssen.

Die Onlineveranstaltungen starten jeweils um 18.30 Uhr und haben verschiedene Schwerpunkte:

Alle Veranstaltungen finden via Zoom von 18.30 bis 20 Uhr statt:

**Montag, 9. Oktober:** Ausbau der Wärmenetze in Freiburg (Wiederholung am 14. November)

**Montag, 16. Oktober:** Wärmepumpe & Co. (Wiederholung am 21. November)

**Montag, 23. Oktober:** Wie gelingt die Wärmewende in Mehrfamilienhäusern?

Die Anmeldung zu den Veranstaltungen, anschauliche Karten zum Wärmenetzausbau sowie weitere Informationen zu Heizungstausch und Sanierung gibt es unter:  
[www.freiburg.de/waerme](http://www.freiburg.de/waerme).

# FUNDSACHEN

## Gefunden wurde:

- eine schweizerische Identitätskarte (Person nicht in Freiburg gemeldet) beim Stadion
- ein Schlüsselbund am Dreisamspielplatz

Die Fundsache kann nach kurzer telefonischer Anmeldung während unserer Sprechzeiten abgeholt werden.

Fundgegenstände werden 4 Wochen – nach Abgabe bei der Ortsverwaltung- an das Fundbüro Freiburg Fehrenbachallee 12 - im neuen Rathaus im Stühlinger (Tel. 0761 201 4827 oder 201 4828) - weitergegeben. Sie können diese auch Online aufrufen unter: [www.freiburg.de/fundbuero](http://www.freiburg.de/fundbuero) oder [www.freiburg.de/Bürgerservice/Online-Dienste/Fundsachen-Suche](http://www.freiburg.de/Bürgerservice/Online-Dienste/Fundsachen-Suche)

# Örtliche VEREINSMITTEILUNGEN

## Die Lehener Trachtengruppe und die Bundschuhpfeifer suchen Verstärkung

Die Lehener Trachtengruppe besteht seit 1989 und hat zum Ziel, traditionelle Brauchtümer unseres Ortes am Leben zu erhalten. Wir haben eine Trachtentanzgruppe die zusammen mit den Bundschuhpfeifern bei entsprechenden Anlässen auftritt. Z.B. letzten Monat beim Kreistrachtenfest in Hinterzarten.

Sowohl die Trachtengruppe als auch die Trachtentanzgruppe würden sich sehr über neue Mitglieder freuen. Auch Familien sind willkommen, denn die Anlässe sind immer schöne Tage für die ganze Familie. Wir proben einmal im Monat am 2. Dienstag ab 20 Uhr mit der Volkstanzlehrerin Karin Müller im Cyriaksaal. Das nächste Treffen findet am **10.10. um 20 Uhr** statt und wir laden alle Interessierte ein, an diesem Termin unverbindlich vorbeizuschauen. Auch sind wir offen für neue Probezeiten.



Foto: Klaus Schweier

Die Lehener Trachtengruppe

Klaus Schweier

Kirchbergstraße 21 | 79111 Freiburg-Lehen

Tel. 0761 85348 | E-Mail: [kschweier@t-online.de](mailto:kschweier@t-online.de)

Auch die **Bundschuhpfeifer** und Trommler können dringend Unterstützung gebrauchen. Informationen gibt Ihnen gerne Doris Eschmann Tel. 0761/83096

# MÜLLENTSORGUNG

## Änderung Müllabfuhr:

Bitte beachten Sie: Der Müllabfuhrtermin verschiebt sich diese Woche aufgrund des Feiertags „Tag der deutschen Einheit“ auf **Freitag, den 06. Oktober 2023**.

Die Abholtermine finden Sie auch unter [www.abfallwirtschaft-freiburg.de](http://www.abfallwirtschaft-freiburg.de)

## Mitteilungen der KIRCHEN

### Seelsorgeeinheit Freiburg-Nordwest

#### Kontaktdaten:

Pfarrer: Joachim Koffler

Gemeindereferentin: Bettina Wittmer  
([wittmer@se-freiburg-nordwest.de](mailto:wittmer@se-freiburg-nordwest.de))

Pfarrbüro Hl. Familie: 0761/82955

#### Gottesdienste und Termine

##### Freitag, 06. Oktober 2023

- 11.00 St. Cyriak: Trauerfeier Christel Vonderstraß, anschließend Urnenbeisetzung  
19.00 St. Thomas: Heilige Messe

##### Samstag, 07. Oktober 2023

- 18.00 St. Martin: Heilige Messe  
19.00 St. Albert: Gemeinsam in den Sonntag - Friedensgebet

##### Sonntag, 08. Oktober 2023

- 09.30 St. Albert: Heilige Messe  
09.30 St. P. Canisius: Heilige Messe  
18.00 St. Cyriak: Heilige Messe zu Erntedank - mit der Kommunionband - anschließend Kirchengesang  
Verabschiedung von Sr. Nelly  
18.00 St. P. Canisius: Orgelkonzert von David Kiefer

##### Mittwoch, 11. Oktober 2023

- 14.00 Ausflug mit kleiner Wanderung der kfd Frauengemeinschaft.

#### Mittagstisch in St. Petrus Canisius

am 5.10. und 12.10. um 12.30 Uhr im Gemeindehaus, Auwaldstr. 94c.

Anmeldung bis Dienstag zuvor im Pfarrbüro oder bei Monika Pastore, Tel. 0761/21444640

#### Bildungswerk Hl. Familie-St. Cyriak

Vortrag am 12. Oktober um 20.00 Uhr im Pfarrgemeindehaus Hl. Familie: Wenn der „Zeitgeist weht“ Kirche in Auseinandersetzung mit ihrer jeweiligen Gegenwart Es würde die Kirche nicht schon 2000 Jahre geben, wenn sie sich nicht immer wieder an geänderte Zeitumstände angepasst hätte. Reformen wurden fast immer durch Krisensituationen ausgelöst. Der Vortrag wirft Schlaglichter auf die Kirchengeschichte und blickt auf die Gegenwart.

### Erstkommunion 2023/2024

Die Erstkommunion feiern wir an folgenden Terminen, jeweils um 10.00Uhr:

- St. Cyriak, 06.04.2024 für die Kinder aus Lehen  
St. Petrus Canisius, 07.04.2024 für die Kinder aus Landwasser  
St. Martin, 13.04.2024 für die Kinder aus Hochdorf  
Hl. Familie, 14.04.2024 für die Kinder aus St. Albert und Hl. Familie

Die Infobriefe an die Eltern sind in der vergangenen Woche an die Familien versandt worden.

Falls Sie keinen erhalten haben und Ihr Kind zur Erstkommunion anmelden möchten, wenden Sie sich bitte an Bettina Wittmer ([wittmer@se-freiburg-nordwest.de](mailto:wittmer@se-freiburg-nordwest.de)).

## IN VINO VITA!

Der Wein, das Leben, die Bibel und wir:  
Biblische Weinprobe



Samstag, 7. Oktober 23  
um 19 Uhr im  
Cyriaksaal Lehen

Für Wein, Snack und  
Turmsanierung: 30 €

Gemeindereferentinnen:  
Wick & Wittmer mit  
Weingut Schätzle

Anmeldung:  
Pfarrbüro St. Cyriak : 0761/8098353 - [wittmer@se-freiburg-nordwest.de](mailto:wittmer@se-freiburg-nordwest.de)  
Pfarrbüro Hl. Familie: 0761/82955

### Evangelische Kirche Freiburg - Matthäuskirche - (Pfarrgemeinde West)

#### Gottesdienste

- 08.10.2023 10 Uhr Gottesdienst, Pfr. Dr. Lienau  
15.10.2023 10 Uhr Gottesdienst – Taufe – Fest des Lebens, anschl. Kirchencafé, Pfr. Geiß  
22.10.2023 15 Uhr Kirche Kunterbunt mit Singspiel, Pfr. Geiß und Team  
„Einer hilft“ – mit Aufführung des Singspiels vom Barmherzigen, Samariter

#### Gemeindenachmittag

**Montag, 9. Oktober um 15 Uhr.** Bei Kaffee, Tee und frischem Kuchen mit einem Impuls zu einem interessanten Thema.

**Kochen mit Kindern**

**Samstag, 14. Oktober von 10 bis 14 Uhr**, für (Groß-)Eltern mit Kindern im Kindergarten- und Grundschulalter. Anmeldung über das Pfarramt, Tel. 27662

**Märchennachmittag für Kinder und (Groß-)Eltern**

**Sonntag, 15. Oktober von 15 bis 17.30 Uhr**. Es war einmal... Ritter Eule und der hungrige Drache. Anmeldung über das Pfarramt, Tel. 276642

**Fit in der zweiten Lebenshälfte**

**Montags von 16:30–17:30 Uhr** können Sie unter Anleitung von Herrn Dr. med. Ernst-Otto Blachnitzky beim **Stuhlturnen** Ihre Beweglichkeit trainieren und nebenher ein paar **Gesundheitstipps** bekommen. Wenn Gemeindenachmittag ist, entfällt das Stuhlturnen. Und **donnerstags von 15:30–16:30 Uhr** lädt Herr Dr. Blachnitzky beim **Walking-Treff** zum idealen Ausdauersport für Senioren ein. Für die Ferienzeit werden gesonderte Absprachen für Stuhlturnen und Walking getroffen.

**Pfarrer David Geiß ist in dringenden seelsorglichen Angelegenheiten zu erreichen unter 0761-89757490.**

Gerne leiten wir Sie auch an, wenn Sie zu Hause **eine Andacht** oder das **Heilige Abendmahl** feiern möchten. Aber auch **wenn Sie ein einfach einmal reden wollen**, weil Sie sich allein oder verunsichert fühlen, sind wir für Sie da. Bitte melden Sie sich in unserem **Pfarrbüro unter der Nummer 0761-276642**, wenn Sie Hilfe benötigen.

Mit herzlichen Grüßen – und Gott befohlen! Ihre Matthäusgemeinde

**Christengemeinde Freiburg e.V.****Pädagogische Fachkraft gesucht, ab 01.11.23**

Wir, die Kita Schatzkiste, suchen zur Verstärkung unseres Teams zum 01.11.2023 eine **Pädagogische Fachkraft** in Teilzeit mit 32 Stunden (80 %). Bewerben können Sie sich bei Stefanie Vötter (pädagogische Kita-Leitung) unter [leitung@schatzkiste-kita.de](mailto:leitung@schatzkiste-kita.de) oder postalisch: Ziegelhofstraße 200, 79110 Freiburg

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung.

**Was sonst noch INTERESSIERT****Museum für Stadtgeschichte**

Samstagsmuseum für Kids – Rappenpfennig und Schatzkästchen  
Beim Samstagsmuseum für Kids am 7. Oktober, von 10 bis 13 Uhr im Museum für Stadtgeschichte, Münsterplatz 30, begeben sich die Teilnehmenden auf eine spannende Zeitreise. Kinder zwischen 6 und 10 Jahren erkunden das Leben im mittelalterlichen Freiburg, nehmen den Rappenpfennig unter die Lupe und gestalten ein Schatzkästchen für die selbst geschlagene Münze. In der Zwischenzeit können die Erwachsenen in Ruhe aktuelle Ausstellungen besuchen oder durch die Innenstadt bummeln. Die Teilnahme kostet 5 Euro. Die Teilnahmezahl ist begrenzt. Bitte den Kindern bei Bedarf etwas zu trinken und zu essen mitgeben. Treffpunkt ist die Museumskasse. Tickets gibt es im Online-Shop: [www.museen-freiburg.de/shop](http://www.museen-freiburg.de/shop)

wirliebenfreiburg.de' and the Freiburg logo 'Freiburg DIE ARBEITGEBERIN'."/&gt;

**Gemeinde Umkirch Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald**

Die Gemeindeverwaltung Umkirch bietet zum 01.09.2024 einen Ausbildungsplatz für den Beruf der/des Verwaltungsfachangestellten, Fachrichtung Landes- und Kommunalverwaltung (m/w/d) an.

Die ausführliche Stellenausschreibung finden Sie unter [www.umkirch.de](http://www.umkirch.de)

Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, richten Sie bitte Ihre Bewerbung mit aussagefähigen Unterlagen bis Freitag, 20.10.2023 an die Gemeindeverwaltung Umkirch, Vinzenz-Krump-Weg 1, 79224 Umkirch oder per E-Mail an [gemeinde@umkirch.de](mailto:gemeinde@umkirch.de).

Für telefonische Auskünfte steht Ihnen Herr Wieland, unter 07665/505-12, gerne zur Verfügung.

**Buchführung Schritt für Schritt**

Betriebliche Zahlen ordnungsgemäß zu verbuchen und sinnvoll auszuwerten: Das ist das Ziel der Fortbildung „Assistent/in Rechnungswesen (HWK)“ an der Gewerbe Akademie der Handwerkskammer Freiburg. Am 6. November startet das erste von drei Modulen, ein vierwöchiger Grundkurs zum Thema Buchführung. Dort werden grundlegende Aspekte wie Bilanz, Kontenplan und Mehrwertsteuer behandelt wie auch praktische Fragen zu Buchungen, Kreditoren- und Debitorenmanagement.

Der Unterricht findet montags und mittwochs, jeweils von 18 bis 21.15 Uhr statt, zum Teil online, zum Teil in Präsenz. Weitere Auskünfte, auch zu möglichen Zuschüssen zur Teilnahme, gibt die Gewerbe Akademie unter Telefon 0761/15250-24. Anmeldung im Netz: [www.gewerbeakademie.de](http://www.gewerbeakademie.de)

**DIE POLIZEI INFORMIERT:****Finanzagenten: Vorsicht vor schnellem, leicht verdientem Geld**

„Beste Verdienstmöglichkeit mit wenig Arbeit“ - mit solchen Jobangeboten locken Kriminelle ihre Opfer. In Jobbörsen, Internetauftritten oder per E-Mail geben sie sich als Vertreter scheinbar seriöser „Finanzmanagementunternehmen“ oder Ähnliches aus und sprechen in immer größer werdenden Umfang Inhaber von Bankkonten in Deutschland an.

**Ziel der** Betrüger ist es, ahnungslose Kontoinhaber für eine **Tätigkeit als so genannte Finanzagenten** zu gewinnen.

Der Finanzagent muss nur **das eigene Girokonto für Überweisungen zur Verfügung stellen**. Darüber soll der Finanzagent dann Geldbeträge, die Dritte auf sein Konto überwiesen haben, möglichst umgehend per Bargeldversand oder über Finanztransferdienstleister (wie z.B. Western Union) an eine im Ausland befindliche Person transferieren. Als Belohnung winkt eine **Provision zwischen 5 und 20 Prozent**, die vom Überweisungsbetrag einbehalten werden darf.

**Bei solchen Angeboten sollten sie vorsichtig sein:**

- Wenn Ihnen ein lukrativer **Job per unverlangt erhaltener E-Mail** angeboten wird, bei dem Sie unüblich viel Geld verdienen können, ohne eine entsprechende Leistung zu erbringen, ist davon auszugehen, dass das Angebot unseriös ist. Antworten Sie nicht auf solche dubiosen E-Mail-Angebote und stellen Sie keinen Kontakt zum Absender her.
- Lehnen Sie Angebote immer ab, bei denen Sie Ihr Konto zur Abwicklung von Zahlungen zur Verfügung stellen sollen. Lassen Sie sich **nicht von verlockenden Provisionsangeboten blenden**.
- Prüfen Sie Ihre Kontoumsätze auf **unerwartete Gutschriften**, die Sie wieder zurück überweisen sollen. Nehmen Sie Kontakt zu Ihrer Bank oder zur Polizei auf. Rückbuchungen sollten nur auf das Ursprungskonto erfolgen.

**Grundsätzlich gilt:** Je verlockender ein Angebot ist, desto misstrauischer sollten Sie sein!

Haben Sie weitere Fragen oder möchten Sie sich beraten lassen, so melden Sie sich gerne über

**freiburg.pp.praevention@polizei.bwl.de.**

**Wir möchten, dass Sie sicher leben!**

**Ihr Polizeipräsidium Freiburg**





Unseren Musterkatalog auf [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de) anschauen.

## Wer früh bucht, bekommt 10% Rabatt

Suchen Sie sich jetzt gleich Ihr Wunsch-Motiv aus und senden Sie uns Ihren Anzeigenauftrag bis zum **01.11.2023**.  
Dann erhalten Sie einen **Rabatt von 10%**!

Ihre Weihnachts- und Neujahrsgrußanzeige ist somit rechtzeitig auf dem Weg und Sie können sich ganz entspannt Ihrem Weihnachtsgeschäft widmen.

## Wer viel bucht, spart zusätzlich 5% bis 10%

Grüßen Sie auch Ihre Kunden und Geschäftspartner in Ihren Nachbargemeinden. Machen Sie von unseren günstigen Kombinationsangeboten Gebrauch! Natürlich können Sie auch alle anderen Ausgaben frei nach Ihren Wünschen kombinieren, nicht nur die aus Ihrer direkten Nachbarschaft.

**3 Ausgaben: 5% Rabatt**      **5 Ausgaben: 10% Rabatt**

## Wer online bucht, bekommt 5% Rabatt

Sie mögen es einfach und bequem? Dann buchen Sie doch im Internet!  
**Unser Online-Kalkulator spart Ihnen Zeit und Geld.**

Auf [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de) können Sie Ihre Anzeige in wenigen Schritten aufgeben.  
Der Anzeigenpreis wird direkt berechnet. Jetzt testen!

# STEINSCHLAG? WIR SIND AUTOGLAS!

WWW.B3AUTOGLAS.DE



SCHALLSTADT  
FISCHERINSEL 1  
TEL.: 07664 / 6135386

HERBOLZHEIM  
HAUPTSTR. 15  
TEL.: 07643 / 9370929

## BLEIBEN SIE MOBIL!

### FÜHRERSCHEINFREI



**Charly®**

Heizung  
Wind- und wetterfest  
Geräumiger Kofferraum

### Elektromobile

Mobilität und  
Unabhängigkeit im Alltag



**Pride®**

Ihr Partner in  
der Region.

+ Neu- und Gebrauchtfahrzeuge

Tel: 07644 - 92179-22 Fax: -20

www.seniorenelektrofahzeug.de | info@seniorenelektrofahzeug.de  
Leichtmobile GmbH & Co. KG, Tullastr. 6, 79341 Kenzingen



**wertBW**

Wir ermitteln den Wert Ihrer Immobilie  
kostenfrei und unverbindlich.

www.wertbw.de

## Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

## Tore direkt vom Hersteller

Rolltore, Sektionaltore, Kiptore, Industrietore



**Pfullendorfer®**  
TOR-SYSTEME

Ihr Fachberater vor Ort  
Herr Manuel Estrada  
Telefon 01590 4335126  
m.estrada@pfullendorfer.de

www.pfullendorfer.de



**KENNEN SIE  
SCHON UNSERE  
DRUCKEREI?  
WIR DRUCKEN ALLES  
AUSSER GELD!**

**Fehlt Ihnen  
noch Ihr  
Plakat für  
diesen  
Rahmen?**

Wir erstellen  
Ihnen gerne ein  
unverbindliche  
Angebot!

**PRIMOPRINT**  
Offset- und Digitaldruckerei

✉ [print@primo-stockach.de](mailto:print@primo-stockach.de)

🌐 [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

# SWR4 FESTIVAL

**SWR4 SCHLAGERPARTY  
MARKUS, FAMILIE HOSSA UND  
DJ ANDY DANGEL**

14.10.2023  
STADTHALLE HÜFINGEN

Tickets unter [SWR4.de/festival](http://SWR4.de/festival)

# SWR4

Da sind wir daheim.

SWR4.de

Stadt Hüfingen